

489894-2025 - Competition

Germany – Mammography devices – Röntgenanlage für Mammographie

OJ S 142/2025 28/07/2025

Contract or concession notice – standard regime

Supplies

1. Buyer

1.1. Buyer

Official name: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH

Email: zkg@traegergesellschaft.de

Legal type of the buyer: Public undertaking, controlled by a regional authority

Activity of the contracting authority: Health

2. Procedure

2.1. Procedure

Title: Röntgenanlage für Mammographie

Description: Zur Ausschreibung kommt die Lieferung, Inbetriebnahme und Schulung eines volldigitalen 3DMammographiesystems mit Tomosynthese zur Bildgebung der Brust für die Funktionsstelle Radiologie am Standort des Klinikums Emden.

Procedure identifier: 355bb99f-1aad-431a-a8a6-8e63bd584ca3

Internal identifier: ZKG VE 410-45

Type of procedure: Open

The procedure is accelerated: no

2.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 33111650 Mammography devices

2.1.2. Place of performance

Postal address: Bolardusstr. 20

Town: Emden

Postcode: 26721

Country subdivision (NUTS): Emsland (DE949)

Country: Germany

2.1.2. Place of performance

Postal address: Uthwerdumer Straße 45

Town: Südbrookmerland

Postcode: 26624

Country subdivision (NUTS): Aurich (DE947)

Country: Germany

2.1.4. General information

Additional information: Bekanntmachungs-ID: CXP4YHV5GYS

Legal basis:

Directive 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Grounds for exclusion

Sources of grounds for exclusion: Procurement Document

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Title: Röntgenanlage für Mammographie

Description: Weiterhin ist ein Service-/ Wartungsvertrag sowie ein Softwarepflegevertrag mit einer Laufzeit von 10 Jahren. Die Anlage muss hinsichtlich der notwendigen Leistungsfähigkeit für die Durchführung von hochauflösenden Brustaufnahmen in 2D und 3D und für die Durchführung von Interventionen in Form von Brustbiopsien konstruiert und nach MDR als Medizinprodukt zugelassen sein. Die mit der Anlage realisierten Bildgebungstechniken in 2D und 3D und die Methoden und Funktionen zur Dosisreduzierung müssen dem aktuellsten Entwicklungsstand in der Medizintechnik entsprechen. Im Hinblick auf den Neubau des Zentralklinikums, dessen Inbetriebnahme für Anfang 2029 geplant ist, erfolgt über diese Ausschreibung die vorgezogene Ersatzbeschaffung der Röntgenanlage für die Mammographie mit Zubehör mit einer Installation der Anlage am Standort in Emden. Der spätere Umzug der Anlage in den Neubau des Zentralklinikums ist ebenfalls Bestandteil der Ausschreibung.

Internal identifier: ZKG VE 410-45

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 33111650 Mammography devices

5.1.2. Place of performance

Postal address: Bolardusstr. 20

Town: Emden

Postcode: 26721

Country subdivision (NUTS): Emsland (DE949)

Country: Germany

5.1.2. Place of performance

Postal address: Uthwerdumer Straße 45

Town: Südbrookmerland

Postcode: 26624

Country subdivision (NUTS): Aurich (DE947)

Country: Germany

5.1.3. Estimated duration

Duration: 10 Years

5.1.6. General information

Reserved participation:

Participation is not reserved.

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

This procurement is also suitable for small and medium-sized enterprises (SMEs): no

5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Notice

Criterion: References on specified deliveries

Description of selection criterion: Die Erfüllung des Mindestanforderungsprofils mit den Mindestkriterien (MUSS-Kriterien) ist Grundvoraussetzung für die Wertung eines Angebotes. Die Mindestkriterien sind in den Leitbeschreibungen der Ausschreibung definiert worden. Die Leitbeschreibungen beinhalten die grundsätzlich mindestens gestellten Anforderungen an die ausgeschriebenen Geräte und die Software.

5.1.11. Procurement documents

Languages in which the procurement documents are officially available: German

Deadline for requesting additional information: 20/08/2025 23:59:59 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Address of the procurement documents: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHV5GYS/documents>

Ad hoc communication channel:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHV5GYS>

5.1.12. Terms of procurement

Terms of submission:

Electronic submission: Required

Address for submission: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHV5GYS>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: German

Electronic catalogue: Not allowed

Variants: Not allowed

Tenderers may submit more than one tender: Not allowed

Deadline for receipt of tenders: 25/08/2025 10:00:00 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Duration during which the tender must remain valid: 60 Days

Information that can be supplemented after the submission deadline:

At the discretion of the buyer, all missing tenderer-related documents may be submitted later.

Additional information: Fehlende Unterlagen hinsichtlich qualitativer Angaben der Teilnahmeanträge und Angebote können nach Ermessen der Vergabestelle mit kurzer Frist nachgefordert werden.

Information about public opening:

Opening date: 25/08/2025 10:00:00 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

Electronic invoicing: Required

Electronic ordering will be used: no

Electronic payment will be used: no

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

5.1.16. Further information, mediation and review

Review organisation: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung
Organisation providing additional information about the procurement procedure: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH
Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung
Organisation receiving requests to participate: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Official name: Trägergesellschaft Kliniken Aurich-Emden-Norden mbH
Registration number: HRB 203448
Postal address: Wallinghausener Str. 12
Town: Aurich
Postcode: 26603
Country subdivision (NUTS): Aurich (DE947)
Country: Germany
Email: zkg@traegergesellschaft.de
Telephone: +49 4194-0
Internet address: <https://www.anevita.de/>

Roles of this organisation:

Buyer
Organisation providing additional information about the procurement procedure
Organisation receiving requests to participate

8.1. ORG-0002

Official name: BOS Projektmanagement GmbH
Registration number: DE293967944
Postal address: Berliner Allee 7
Town: Hannover
Postcode: 30175
Country subdivision (NUTS): Region Hannover (DE929)
Country: Germany
Email: geh@bos-pm.de
Telephone: +49 511957325-0
Internet address: <https://www.bos-pm.de>

Roles of this organisation:

Procurement service provider

8.1. ORG-0003

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung
Registration number: 04131153308
Postal address: Auf der Hude 2
Town: Lüneburg
Postcode: 21339
Country subdivision (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)
Country: Germany

Email: vergabekammer@mw.niedersachsen.de

Telephone: +49 413115-1334

Roles of this organisation:

Review organisation

Organisation providing more information on the review procedures

8.1. ORG-0004

Official name: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registration number: 0204:994-DOEVD-83

Town: Bonn

Postcode: 53119

Country subdivision (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Country: Germany

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telephone: +49228996100

Roles of this organisation:

TED eSender

Notice information

Notice identifier/version: 0ec60b54-9bf8-43b2-acb2-6162b334dc15 - 01

Form type: Competition

Notice type: Contract or concession notice – standard regime

Notice subtype: 16

Notice dispatch date: 24/07/2025 16:08:58 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Languages in which this notice is officially available: German

Notice publication number: 489894-2025

OJ S issue number: 142/2025

Publication date: 28/07/2025